

Gute Nacht

晚 安

胡娜蕾 译配

Robert Schumann R. 舒曼 曲
Friedrich Rückert F. 茹克特 词

Langsam. [Adagio.] 慢板

独唱

Sopran
女高

Alt
女中

Tenor
男高

Baß
男低

Die gu - te Nacht, die ich dir sa - ge, Freund,
我 衷 心 祝 愿 你 晚 安, 朋

Die gu - te Nacht, die ich dir sa - ge,
Die gu - te Nacht, die ich dir sa - ge,
Die gu - te Nacht, die ich dir sa - ge,

合唱

3

- hö - rest du, Freund, - hö - rest du; ein En - gel, der die Bot - schaft
友 晚 安, 朋 友 晚 安; 听 天 使 唱 这 温 柔 的

Freund, - hö - rest du; ein En - gel, der die Bot - schaft
Freund, - hö - rest du; ein En - gel, der die Bot - schaft
Freund, - hö - rest du; ein En - gel, der die Bot - schaft

独唱 **独唱** **合唱**

6

tra - ge, geht ab und zu, geht ab und zu. Er
祝 愿: 祝 你 晚 安, 祝 你 晚 安。 温

tra - ge, geht ab und zu. Er
tra - ge, geht ab und zu. Er
tra - ge, geht ab und zu. Er

9

bringt sie dir, und hat mir wie - der den
柔 的 歌 声 在 空 中 回 旋 回

bringt sie dir, und hat mir wie - der den

bringt sie dir, und hat mir wie - der den

bringt sie dir, und hat mir wie - der den

11

Gruß, den Gruß ge - bracht: dir sa - gen auch des Freun - des
旋 吧 我 的 心 愿, 朋 友 们 一 起 相 互

Gruß, den Gruß ge - bracht: dir sa - gen auch des Freun - des

Gruß, den Gruß ge - bracht: dir sa - gen auch des Freun - des

Gruß, den Gruß ge - bracht: dir sa - gen auch des Freun - des

14

Lie - der jetzt gu - te Nacht, jetzt gu - te Nacht!
吟 唱: 祝 你 晚 安, 祝 你 晚 安!

Lie - der jetzt gu - te Nacht!

Lie - der jetzt gu - te Nacht!

Lie - der jetzt gu - te Nacht!

由于中文词的需要，凡是一个音符下面有两个中文字时需将相应的音符平均分解为两个。